

(1) Account number at recipient 91012728		(2) notices of receipt and processing 180363564 501332 1268		delivery note (3) no. 80284219 (4) dispatch date 12.03.2024 Page 1 / 1																															
(5) Customer number at supplier W06052001 Richard Bergner Verbindungstechnik Industriestraße 5 91126 Schwabach		(6) freight <table border="1"> <tr> <td>free</td> <td>not f.</td> <td>waggon</td> <td>carrier</td> <td>X</td> </tr> <tr> <td>unit EUR</td> <td></td> <td>freight</td> <td>oth. vehicl.</td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>express</td> <td>own vehicle</td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>Mail</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>air freight</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td>sea freight</td> <td></td> <td></td> </tr> </table>		free	not f.	waggon	carrier	X	unit EUR		freight	oth. vehicl.				express	own vehicle				Mail					air freight					sea freight			Invoice (8) no. (9) from	
free	not f.	waggon	carrier	X																															
unit EUR		freight	oth. vehicl.																																
		express	own vehicle																																
		Mail																																	
		air freight																																	
		sea freight																																	
(10) Your symbol 430	(11) Order No. 550003183002	Order date 16.12.2019	(12) Sales contact katrin.wenzel@ribe.de	(13) Direct dial	(14) Our order no. 30002581																														
(15) add. data of the orderer DAP (Incoterms® 2010) Modugno	disp. type inside logistics	(20) free unfree X	(21) Packing type	(22) Disp.character	HU total weight KG (23) weight 275 (24) net 252																														
(25) ship-to address MAGNA PT S.p.A. Plant Modugno Via dei Ciciamini 4 IT-70026 Modugno (Bari)					(26) receiving-/unloading pt 0001 14248 100																														
(27) Pos.	(28) part number	(21) Packaging unit (29) Name of goods/services	(30) Quantity	(31) UM	(40) Pos. receiver notes quantity (is) + / - notes																														
10	61.0001.4203 2507604800	M 10 x 80,5 10.9 RIBE GEWINDEBOLZEN Customer drawing number: 250.7.6048.00 Customer drawing no. index: A VOM 12.12.2012 drawing no. 250.7.6048.00 index A VOM 12.1 old Material no. 273583F1 Batch 0000296885	6.000	ST	KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 6000 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità Imball: 1 Conformità alle schede d'imballo: NO Data controllo: 13/03/24 6.000 ST																														
900002	72.0000.0143	RIBE-Karton (zweiteilig) 263,00 X 180,00 X 148,00 Werkstoff:PAP20	20	ST																															
900003	71.0000.0096	Europalette 1200,00 X 800,00 X 150,00 Werkstoff:FOR50	1	ST																															
This document has been created automatically and is valid without signature. The general terms and conditions of the Richard Bergner Group are binding. Please see our website www.ribe.de/de/ribe-gruppe/agb . tax free intracommunity delivery																																			
date	(42) notices of receipt	(43) quantity check	(44) quality check/test report	(45) recipient																															
name																																			
no.																																			

1 Absender (Name Anschrift Land) Expéditeur (nom adresse pays) Richard Bergner Verbindungstechnik GmbH & Co. KG Bahnhofstr. 8-16 91126 Schwabach DE133785574		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Strassengüterverkehr (CMR) Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR)		DE133785574 Transport 148004				
2 Empfänger (Name Anschrift Land) Destinataire (nom adresse pays) MAGNA PT S.p.A. Plant Modugno Via dei Ciciamini 4 IT-70026 Modugno (Bari) IT04886850728		16 Frachtführer (Name Anschrift Land) Transporteur (nom adresse pays) inside logistics Bahnhofstr. 20 71332 Waiblingen						
3 Auslieferungsort des Gutes Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu Modugno (Bari) Land / Pays IT		17 Nachfolgend Frachtführer (Name Anschrift Land) Transporteurs Successifs (nom adresse pays) KOLO trans s.r.o. 920 65, Sasinkovo 84, Slovakia IČO: 55 257 194 IČ DPH: SK2121959477 tel: +421 948 787 087						
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Schwabach Land / Pays DE Datum / Date 13.03.2024		18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Reserves et observations des Transporteurs						
5 Beigefügte Dokumente Documents annexes								
6 Kennzeichen und Nummern Marques et numéros Transport 148004 80284219		7 Anzahl der Packstücke Nombre des colis 1 20	8 Art der Verpackung mode d'emballage Europalette - nicht Tausch RIBE-Karton (zweiteilig)	9 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise Schrauben, Nieten / screws, rivets	10 Statistiknummer No statistique	11 Bruttogewicht kg Poids brut.kg 275 KG 275 KG	12 Bruttogewicht kg Poids brut.kg	
								
UN-Nummer Numero Un UN	Ben. s. Nr. 9 Nom volt N°9	Gefahrzettelnummer Numero d'etiquette	Verp.-Gruppe Groupe d'emballage	Tunnelbeschränkung Code de restriction en tunnels	Fracht Prix de transport Ermäßigungen Réductions Zwischensumme Solde Zuschläge Suppléments Nebengebühren Frais accessoires Sonstiges Divers Zu zahlende Gesamtsumme/Total à Payer	Absender L'expéditeur	Währung Monnaie	Empfänger Le Destinataire
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und amtliche Behandlung) Sondervorschriften Instructions de l'expéditeur (formalités douanieres et autres) Prescriptions particulières								
14 Rückerstattung/Remboursement								
15 Frachtzahlungsanweisung Prescription d'affranchissement Frei Franco X DAP (Incoterms® 2010) Modugno					20 Besondere Vereinbarungen Conventions particulières			
21 Ausgefertigt in: Etablie a Schwabach am le 12.03.2024					24 Superfrachtführer (Name Anschrift Land) Superfranchiseur (nom adresse pays) KOLO trans s.r.o. 920 65, Sasinkovo 84, Slovakia IČO: 55 257 194 IČ DPH: SK2121959477 tel: +421 948 787 087			
22 Richard Bergner Verbindungstechnik GmbH & Co. KG Unterschrift und Stempel des Absenders (Signature et timbre de l'expéditeur)		23 KOLO trans s.r.o. 920 65, Sasinkovo 84, Slovakia IČO: 55 257 194 IČ DPH: SK2121959477 tel: +421 948 787 087 Unterschrift und Stempel des Frachtführers (Signature et timbre du transporteur)		24 Superfrachtführer (Name Anschrift Land) Superfranchiseur (nom adresse pays) KOLO trans s.r.o. 920 65, Sasinkovo 84, Slovakia IČO: 55 257 194 IČ DPH: SK2121959477 tel: +421 948 787 087 13.03.2024				
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen von bis km			Paletten-Absender - Expéditeur des palettes Art Anzahl Kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox- Einfach-Palette		Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes Art Anzahl Kein Tausch Tausch Euro-Palette Gitterbox- Einfach-Palette			
26 Vertragspartner des Frachtführers			Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift		Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift			
27 Amtliches Kennzeichen Kfz HC421CX Nutzlast in kg								
Anhänger								
Benutzte Gen.-Nr. ☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT								